

LET'S OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİRLİKTE AŞALIM



# ПОДГОТОВКА ПРИ ПОЖАР ЗА ХОРА СЪС СЛУХОВИ УВРЕЖДАНИЯ





LET'S OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
DEĞİLKE AŞALIM

Това проучване е проведено в рамките на проект с номер 2016-1-TR-KA204-034345 "Нека превъзмогнем заедно безсилието срещу бедствия" финансиран от турската национална агенция.

Части от това изследване не могат да бъдат копирани без да бъдат цитирани. Ако този документ се използва, заглавието на изследването и проектът трябва да бъдат споменати.

## Октомври, 2017

*"Финансиран от програмата" Еразмус + "на Европейския съюз. Въпреки това, Европейската комисия и Националната агенция на Турция не могат да бъдат държани отговорни за каквото и да е използване на съдържащата се информация."*



Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union





OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİLGİLE AŞALIM

## ВЪВЕДЕНИЕ

Броят на бедствията, настъпили в света значително се е увеличил през последните години, което доведе до социални, културни и икономически загуби. Най-ефективният начин да се предпазите от бедствия е добрата подготовка срещу тях, която да превърнем в начин на живот – безопасен начин на живот. Бъдете информирани, направете план, бъдете подгответи и действайте!

Въпреки че бедствията са невъзможни за предотвратяване, минимизирането на техните щети е възможно единствено с общество, което е информирано, образовано и организирано. С цел да се подготви всяко лице за бедствия и извънредни ситуации, това проучване представя правилните начини за действие на групите от хора в неравностойно положение, съобразени с техните собствени средства и възможности.

Можете да подгответе себе си и близките си срещу бедствия и извънредни ситуации, като правите по-добра оценка личните си нужди и подгответе план за извънредни ситуации, който отговаря на тези нужди.

Не забравяйте, че никой не знае вашите нужди, предпочтения и способности по-добре от вас. Вие сте експертът по вас самите!



INTERNATIONAL  
ORGANIZATION FOR  
OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİRLİKTE AŞALIM

## ПРЕДИ ПОЖАР

Съществуват няколко прости мерки, които можете да предприемете за като предпазна мярка. Това са;

- Използване на огнеупорни строителни материали или материали, които са трудни за изгаряне,
  - Използване на осветени детектори за дим и газ,
  - Наличие на активен пожарогасител, който лесно можете да достигнете,
  
  - Не включвайте много електрически уреди в едно гнездо,
  - Провеявайте инсталациите за електричество и природен газ често,
  - Подсигурете се, че аварийната аларма и осветителната система са настроени,
  - Разделете източниците на възпламеняване и запалими материали.
- ◆ В зависимост от вашето увреждане, чрез оценяване на ситуацията със семейството, роднините или вашия придружител и, ако е необходимо, с помощ от тях;
- Направете по-безопасни дома или офиса, коридорите, стълбищата, вратите, прозорците и други места, като се подсигурите, че не се възпрепятстват да напуснете сградата по време на евентуално пожара. Уверете се, че мебелите, които могат да блокират изхода, са фиксираны към стената или премахнати.



Фигура 1: Фиксиране на мебели

- ◆ Създаване на **план за бедствия и социална мрежа за подкрепа**;
  - Създайте план за бедствия с хората във вашата социална мрежа и изберете как ще комуникирате и щесе евакуирате повремене на извънредни ситуации.
  - Създайте план за евакуация / бягство. Високите и безопасни места за среща с членовете на семейството след пожар трябва да бъдат определени и известни на всички. Затова избраната точка трябва да бъде близо до местата, които често посещават, като дома, училището и работното място.
  - Една от първите стъпки за подготовка на хората с увреждания при бедствия е да се вземе решение за хората, на които те могат да се доверят за подкрепа. Личната мрежа за подкрепа включва хора, на които можете да се доверите и знаете, че ще ви помогнат.



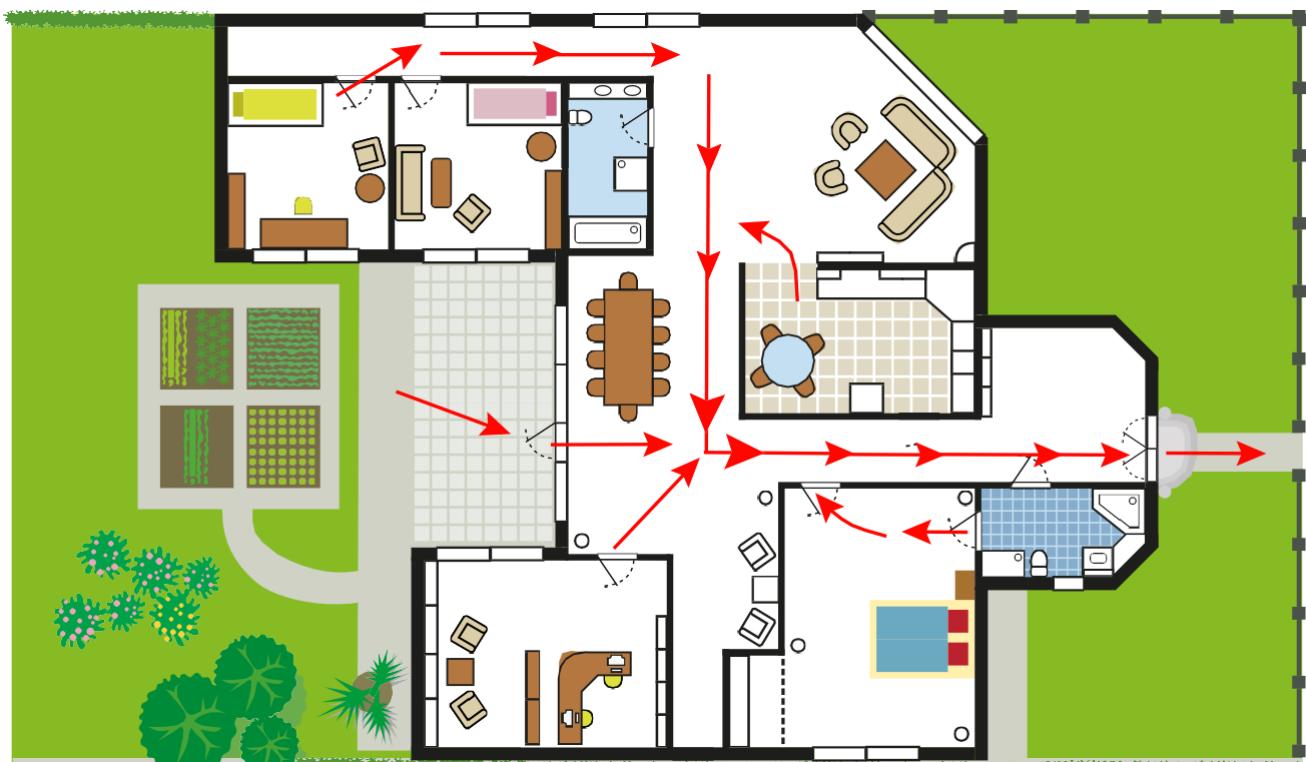
ISODA OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİLGİTE AŞALIM



Фигура 2: План за действие при бедстия

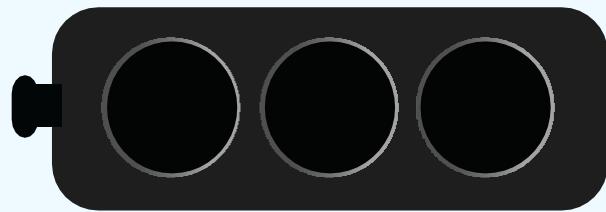
- ◆ Личната мрежа за подкрепа се състои от най-малко трима души, като вашето семейство, съседи и колеги, които са на пешеходно разстояние от вас.
- ◆ Създайте своята мрежа за лична поддкрепа вкъщи, на работното място и в местата, където прекарвате по-голямата част от времето си.
  - Хората в мрежата за подкрепа трябва да знаят как да влязат в дома ви, за да ви проверят в случай на опасност и как да се свържат с вас, когато те не могат да чуят от вас.

- Уверете се, че хората в личната ви мрежа за подкрепа са наясно с вашия план. Информирайте ги за принадлежностите, от които имате нужда и необходимите документи.
- Правете тренировки в случай на бедствие.
  - Информирайте хората в сградите, в които пребивавате за вашето увреждане. Това е важно в случай, че повреме на пожар не успеете да чуете аларми или предупреждения, другите ще знаят, че трябва да ви потърсят.
- ◆ Извършвайте тренировки въз основа на различни сценарии.
  - Извършвайте тренировки със и без присъствието на други хора и на места, на които се намирате често.
  - Тези тренировки ще ви помогнат да създадете полезни навици.
  - С цел да се подгответе за евакуационните тренировки, първо подгответе евакуационен план и определете най-бързия изход според характеристиките на пространството.



Фигура 3: План за евакуация

- Открийте коридора за пожарна безопасност, което означава безопасна зона във вашето местоположение.
- Съхранявайте слухови апарати на място близо до вас или до леглото.
  - ◆ Съхранявайте пожарогасител в зона, която е лесно достъпна и потърсете помощ от най-близкиата пожарна ако има нужда.
  - ◆ В зависимост от големината на огъня можете да се намесите.
  - ◆ Подсигурете се, че процедурите за строеж или ремонт във вашата сграда са базирани на регулатиите за безопасност при пожар.
  - ◆ Осигурете си осветени и звукови алармени системи във вашия дом и на работното място. (Алармата трябва да има предупредителна светлина, която можете да виждате и трябва да е озвучена за другите хора във вашата мрежа за подкрепа.)



- Ако е възможно осигурете аларма за пожар, която се поддържа от батерии. Можете да настроите алармата си така, че светлините да промигват, за да привлекат вниманието ви.
- ◆ Подсигурете се, че вратите за евакуация се отварят навън.
- ◆ Подгответе комплект за бедствия и аварии.
  - Бедствията и авариите могат да се случат по всяко време

навсякъде и може да не откриете възможност да търсите или да получите необходимите ви консумативи. Подгответе комплект за бедствия и аварии, съдържащ жизнено важни предмети, в зависимост от вашето увреждане и дрътте комплекта си на лесни за достъп места за вас.

**Препоръчително съдържание:** Медицински консумативи, вода, суха храна, рецептурни книжки, хигиенни материали, информация за контакт при спешни случаи, копие от важни документи и данни за контакт на хора в мрежата за подкрепа, одеяла, текущи снимки на членове на семейството, батерии, дрехи, свирка, работни ръкавици за почистване на руини, комплект за първа помощ, фотокопие за идентификация, маска за прах и очила, резервен ключ за дома ви, бебешка храна, памперси, бутилка за хранене, биберон и т.н.

**Специални нужди:** Подгответе резерен слухов апарат и резервна батерия. Това са само препоръки, винаги можете да сложите предмети, които да отговарят на важите специални нужди.

- Проверявайте периодично всички артикули в компекта за бедствия и аварийни ситуации и ако е необходимо, ги подновявайте (подновяване на вода, храна и батерии по отношение на датите на срока на годност и смяна на дрехите, подходящи за сезона).
- Съхранявайте копия на важни документи и вещи, които могат да бъдат повредени от водата във водоустойчиви материали.
- Ако имате чанта, дръжте в нея карта, която обяснява вашето увреждане и с която хората могат да комуникират с вас. „Аз използвам езика на глухонемите“ или кратки инструкции могат да бъдат написани на такава карта.
- Вашият комплект за бедствия и аварии трябва да бъде лесен за носене.



OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİLGİTE AŞALIM

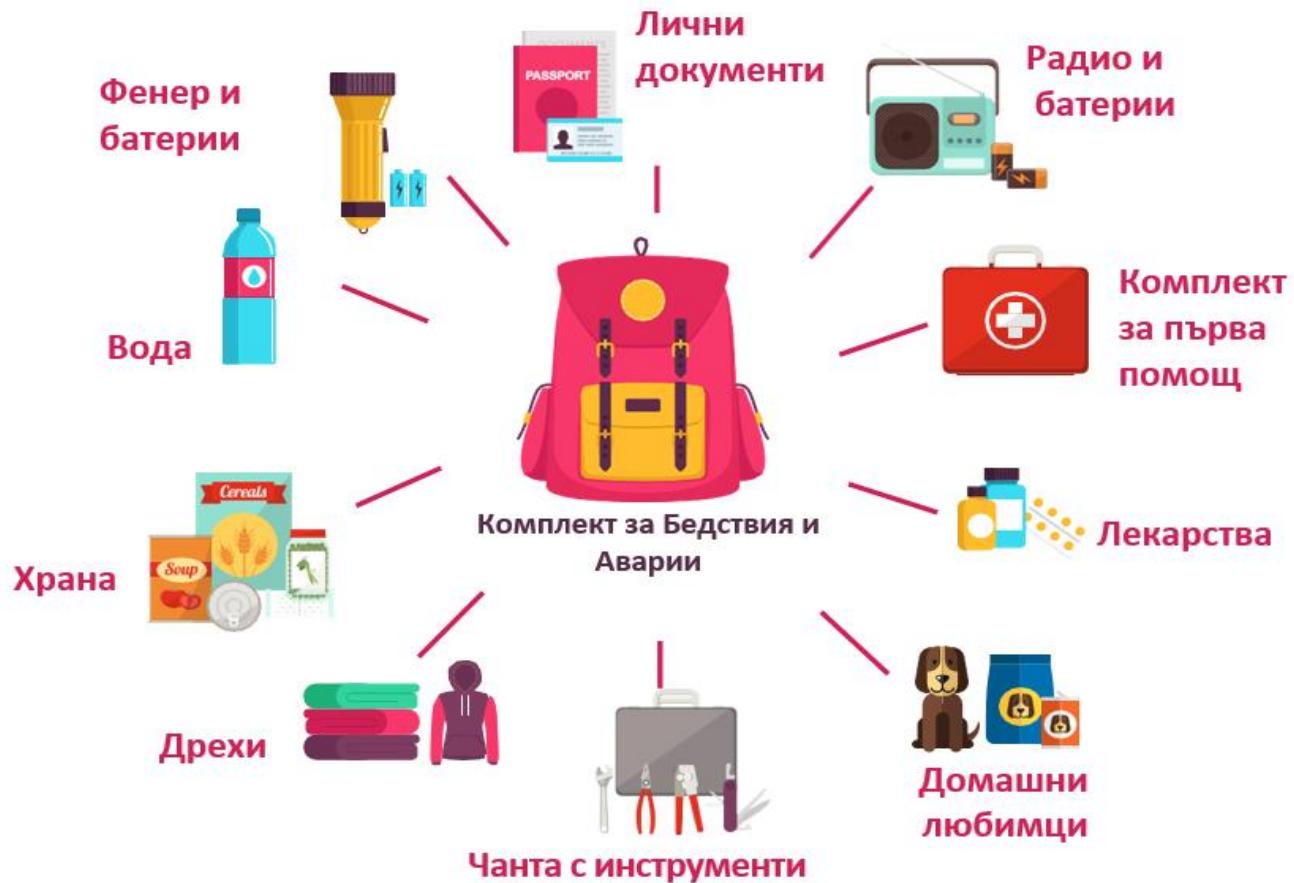


Image 4: Комплект за Бедствия и Аварии

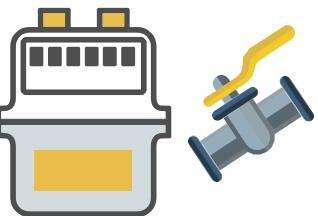
◆ Подгответе списък с умения.

- Подгответе личен списък, който показва вашите умения, дейности, които можете и не можете да правите в ежедневието си, и пазете списъка си в комплекта за аварийни ситуации.
- Разберете къде са вашите газови, водни и електрически източници във вашия дом и се научете как да ги изключвате. Направете така че всички инсталации да са достъпни.

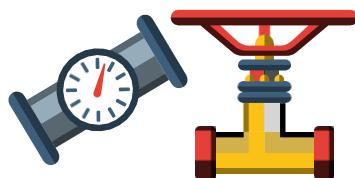


OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİLGİTE AŞALIM

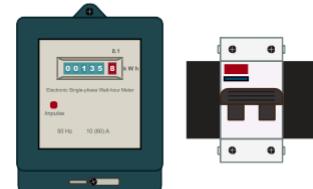
### ГАЗ



### ВОДА



### ЕЛЕКТРИЧЕСТВО

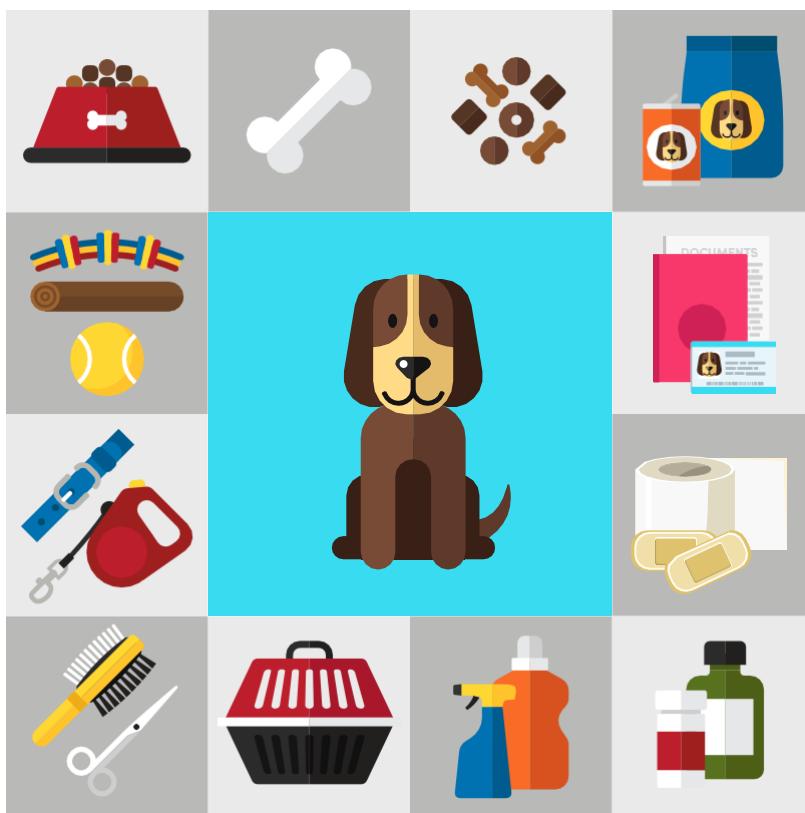


- ◆ Преди да заспите можете да прикрепите вашия слухов апарт до леглото си, така че дори и да се събудите паникьосани да можете да го достигнете лесно.
- ◆ Кучетата водачи не са само придружители в ежедневието, но и придружители в извънредни ситуации. Кучетата водачи могат да помогнат безопасно да избягат от опасността и да напътства индивид със слухово увреждане по време на евакуацията.
- ◆ Кучетата водачи могат да известят своите собственици за аларми, телефони и други звуци.
- ◆ Ако сте собственик на куче водач;
- Подгответе комплекта си за бедствия и аварийни ситуации според грижите на вашето животно.
- Следният списък съдържа основните елементи, които трябва да имате в чантата си, за да посрещнете нуждите на вашето куче водач в случай на авария. Тъй като може да е необходима евакуация, уверете се, че вашият комплект за бедствия и аварии е достъпен и лесен за носене.



INTERNATIONAL  
ORGANIZATION FOR  
OVERCOME DISABILITIES  
TOGETHER AGAINST DISASTERS  
AFETLERE KARŞI ENGELLERİ  
BİRLİKTE AŞALIM

- **Съдържание на аварийната чанти за животни:** Достатъчно бутилирана вода, храна за животни, лъжица, кашка и яка, колани, одеяла и играчки, пластмасови торбички, хартиени кърпи, чанти, стерилни ръкавици, копие на техния паспорт и документи (информация за самоличност, ветеринарни документи), ръчни консерванти, медикаменти, които животните използват, витамиини, вестници, намордник, маски (срещу прах и дим), храна и вода и т.н.
- Тези материали са препоръченото съдържание. Можете да направите комплект според специалните нужди на вашето животно.
- Не забравяйте да проверите и подновите елементите, които се нуждаят от промяна 6 месеца.



Фигура 5: Чанта за спешни случаи за животни

- ◆ Не забравяйте, че домашните любимци и водачите на животни могат да бъдат объркани, уплашени или да пострадали по време на или след пожара. Дръжте клетка или преносител на достъпно място, за

да транспортирате и евакуирате животните си.

## ПОВРЕМЕ НА ПОЖАР

Ако сте изложени на рисък от пожар;

- Ако забележите пламък или дим и ако усетите миризма на изгорено, задействайте незабавно алармата в рамките на възможностите си и помолете за помощ, като предупредите хората около вас.
- При разпространен огън, напуснете мястото си възможно най-скоро и не се опитвайте да гасите огъня. Въпреки това, можете да се намесвате в малки пожари в началната фаза, ако е възможно. Никога не поемайте рисък, който ще постави живота ви в опасност.
- Използвайте метода ИННД, когато използвате пожарогасители за намеса при първоначални пожари:



**И** здърпай предпазния щифт,



**Н** асочи към основата на пламъка,



**Н** атисни дружката,



**Д** вижи струйника.

**Фигура 6:** Как да използваме пожарогасител

- ◆ Ако се налага да се намесите в първоначалния огън, пожарогасителите трябва да са насочени в основата на огъня. Пожарогасителят, който се използва във затворено пространство ще забави разпространяването на огъня и ще намали температурата. Това означава, че ще си спечелите време да напуснете мястото.
- ◆ Както вече беше споменато, ако ще противодействате на огъня, то трябва да се случи в първоначалната му фаза (т.е. до една минута след началото му). След това, трябва да се задействат нужните аларми и да се избяга на безопасно място.
- ◆ Най-рисковите зони от пожар са кухните (печки, тигани, фурни, бойлери и т.н.)
- ◆ Ако тиган върху котлона на печката се запали, не се паникьосвайте и следвайте следните инструкции:
  - Изключете котлона,
  - Напоете с вода една кърпа
  - Покрийте или затворете горящия тиган,
  - Не го местете,
  - НЕ го поливайте с вода.
- ◆ Не се опитвайте да изгасите електрически започнати пожари с вода.
- ◆ Осигурете си сигурност ако следвате предварително подготвения си план за действие.
- ◆ Опитайте се да намерите алтернативни изходи, ако пушекът идва от вратата, към която сте се насочили.
- ◆ Ако успещате дим от друга стая, проверете вратите преди да ги отваряте. Докоснете вратите с опакото на ръката си. Не отваряйте врата, която издава топлина при допир или ако усещате миризма на дим. Отварянето на такава врата ще разгори огъня повече.

- Ако температурата е нормална, отворете вратат бавно и ако все още има дим със опитайте дад се движите чрез пълзене.
- Повреме на пожар, силен дим и отровни газове се издигат към тавана, така че наведете се и се придвижете към безопасно място.

- ◆ Стойте близо до стените в ситуация на пожар. Помните, че по средата нас таята имате много по-голяма опасност да асе загубите заради силния дим. Стените ще ви насочат към изхода.
- ◆ Ако се намира по посока на изхода, направете оценка на големината на огъня без да отваряте вратата напълно. Іако не е животозастрашаващ, откряхнете леко врата и е приближете към най-близкия изход като се обягате на стената и се придържате ниско долу до колкото е възможно.
- ◆ Ако дрехите ви се запалят, не се опитвайте да бягата, **СПРЕТЕ** където сре, **ПАДНЕТЕ** на земята и се **ВЪРТЕТЕ** на земята за да изгасите планъците, докато предпазвате лицето си с ръце.



ДИМЪТ Е ПО-ОПАСЕН ОТ ОГЪНЯ.

ОТИДИ ДО БЕЗОПАСЕН ИЗХОД ЧРЕЗ ПЪЛЗЕНЕ.

**НЕ ЗАБРАВЯЙ!** АКО ДРЕХИТЕ ТИ СЕ ЗАПАЛЯТ- СПРИ, ЛЕГНИ НА ЗЕМЯТА И СЕ ВЪРТИ!

- ◆ Ако не можете да излезете от стаята стойте в позиция близо до прозорец. Там можете да бъдете видяни отвън и да помолите за помощ. Не се опитвайте да се криете поркай шкафове или маси.
- ◆ Ако имате възможност, покройте процепите покрай вратите и вентилационните шахти с мокри кърпи с цел да не прониква дим.
- ◆ При спешна ситуация можете да използвате аварийния бутон за да известите хората около вас.

## СЛЕД ПОЖАР

- ◆ Отидете до зоните за аварийно събиране / срещи, определени по-рано в плана за бедствия, и изчакайте там.



- ◆ Извършете оценка на състоянието си.
  - Опитайте се да бъдете спокойни. Оценете начина, по който сте засегнати от пожара, вашето здравословно състояние и ситуацията около вас.
- ◆ Ако сте се опитали да потушите първоначален огън, изсипете вода около мястото, за да се подсигурите, че няма да се повтори. Отворете прозорците и проветрете стаята от дима.
- ◆ Ако не можете да се свържете с хора от вашата мрежа за подкрепа помолете други хора за помощ.
  - Уведомете ги, че имате слухово увреждане.